

Trinity Baptist Church

September 29, 2019

"You need to persevere so that when you have done the will of God, you will receive what he has promised. 你們必須忍耐、使你們行完了神的旨意、就可以得着所應許的。" [Hebrews 希伯來書 10:36]



Helmut & Margrit Weber and Steve Wade (from left) taking September Food Donations to Union Gospel Mission on September 4, 2019

Our Mission Statement

Knowing God, Touching Lives

1460 West 49th Ave, Vancouver, BC V6M 2R5 Phone: 604.266.6238
Email: office@tbcvancouver.ca Website: www.tbcvancouver.ca

Pastors: **Callum Jones** callumjones@tbcvancouver.ca
Doris Kung doriskung@tbcvancouver.ca
Alvin Jordan alvinjordan@tbcvancouver.ca
Lee Boehm (away on sabbatical leave)

"...fixing our eyes on Jesus, the pioneer and perfecter of faith. For the joy set before him he endured the cross, scorning its shame, and sat down at the right hand of the throne of God. 仰望為我們信心創始成終的耶穌。他因那擺在前面的喜樂、就輕看羞辱、忍受了十字架的苦難、便坐在 神寶座的右邊。"

[Hebrews 希伯來書 12:2]

Call to Worship 宣召

Songs of Worship 詩歌敬拜

Greeting and Welcome 歡迎, 彼此問安

Honoring Special People

Offering* 奉獻

Pastoral Prayer 禱告

Children's Moment 兒童時間

Announcements 教會家訊分享 活動通知

Scripture Reading 讀經 **Hebrew 希伯來書12:1-3**

Sermon 証道 " **Finish Well** " – Pastor Tom Mei

Hymn of Response 回應詩歌 **Great is Thy Faithfulness # 43**

Closing Prayer 結束禱告

* Offering 金錢奉獻 - If you are new or visiting, please feel no pressure to give. 如果你是初次來到三一浸信會, 或在溫哥華短暫停留; 請不要為是否奉獻金錢給教會覺得壓力或者不好意思.

Online offering 互聯網奉獻: **CanadaHelps.org**

<https://www.canadahelps.org/en/explore/charities/?q=trinity+baptist+church+vancouver>

| TODAY | |
|--------------|--|
| 9:00 am | Prayer in Chapel 主日晨禱 |
| 9:30 am | Worship Service (English/Mandarin) 英中雙語敬拜 |
| | Kids Bible Club 兒童聖經班 (Kids grade 1 to 7) |
| 9:30 am | The Adult Bible Class that meets in the Lounge is studying the LifeGuide study written by Douglas Connelly, entitled, Daniel . The class welcomes new members. All will be provided with the resource material. The teachers are: Alison Fraser, Muriel Ounpou and Gerry Staley. |
| 11 am | Worship Service (English) 英語敬拜 |
| | Kids' Sunday School 兒童主日學 (Preschool to grade 8) |
| 11 am | New Life Fellowship (Mandarin) |
| | 新生命團契 (普通話) 大停車場入口處交誼廳 |
| | Acts 【使徒行傳】 2:1-12 |
| | Speaker 講員: James Yu 余牧師 |
| 11 am | 廣東話成人主日學 Cantonese Adult Sunday School |
| | 主題: 聖經和我們的信仰 Bible and Faith Gym 體育室 |
| | Leader: Barnabas Hung 孔慶凱 老師 |
| 11 am | Discipleship Class: Values Rethink 價值觀重整 (為基督徒信仰進深而設) (for all Christians who want to deepen their faith)。 牧師樓會議室 Trinity House Board Room |
| | Teachers 老師: Ben and Lulu Lee |
| 11 am | New Believers Discipleship Class: New Life Series book I (for new believers) 初信門訓: 新生命 (為初信基督徒而設) |
| | Teacher 老師: Cindy Lee Trinity House Main floor classroom 牧師樓一樓教室 |
| 11 am | Mandarin Alpha hosting by Melanie Xu (for seekers) in Trinity House Room 5 |
| | Melanie Xu 帶領的 國語啟發課程 在牧師樓五號室 (為慕道者而設) |
| 2:30 pm | This Sunday, out of respect for the NBF end month celebration, sports will delay their start until 2:30 with basketball, followed by volleyball from 3:30-5. |
| 6 pm | Young Adults Bible Study today (contact: Silas) |



This Week

Monday Night BADMINTON has just started here at Trinity!
Join us Monday nights at 6 pm for some casual and competitive fun!
Expertise is not necessary: We start at 6 and play until 8. You're welcome to come and play! **羽毛球**. 周一晚上六點. 教會體育室。

Wed Oct 1

WNL—Wednesday Night Live

FRIDAY NIGHT YOUTH This Friday, 4 Oct, youth will take place from 6-9, starting with supper at 6 pm, followed by our exciting series on discipleship called **Multiply**, and then games! If you're aged 12.5 to 18, please join us! **周五晚上 青少年 聚会** 10月4號, 歡迎所有12歲半到18歲的青少年, 六點鐘先晚餐, 信仰學習, 遊戲。九點結束。

Sat Oct 5

at 10 am **One Great Hour of Prayer** 周六一小時晨禱會



Men's Breakfast

Sept 7, 2019

(This group meets monthly on the first Saturday at **Granville Gardens**, the seniors residence across from Trinity. Contact: Pastor Alvin)

Next meeting:- this coming Saturday on the 5th of October at 8:30 am

All men are welcome !!

Wednesday Night Live

From September 18 to November 20

On **Wednesday evenings, all are invited** to join together for a delicious meal followed by a number of programs.

6 pm Dinner 晚餐 (by donation)

6:30 pm Children's Choir 儿童诗班 led by Winnie Ho

7:00 Trinity Kids 孩童/少年

Bible Lessons and Games in the Gym for Grades 1-7.
(Childcare available for age 3 to 5.)

7 pm Nursery/Preschool Child Care

嬰幼童照应

7 pm Adult Bible Studies 成人查经

- English 英语查经
- Mandarin 中文查经
约翰福音 Gospel of John
講員: Bruce Milne (英语/普通话)

8 pm - Adult Choir 成人诗班 led by Winnie Ho



Memory Verse 【Hebrews 希伯來書 12:1】

"Therefore, since we are surrounded by such a great cloud of witnesses, let us throw off everything that hinders and the sin that so easily entangles. And let us run with perseverance the race marked out for us...我們既有這許多的見證人、如同雲彩圍着我們、就當放下各樣的重擔、脫去容易纏累我們的罪、存心忍耐、奔那擺在我們前頭的路程 "



On the first Sunday of each month, please place your food donations in the **collecting bags at the Welcome Centre in the gym**. Your **FOOD DONATIONS** will be forwarded to two mission groups: **Union Gospel Mission** and **Mission Possible**.

每個月的第 1 個主日，請將捐獻的食物帶到教會體育室裡的歡迎中心，放在大收集袋內。收集到的食物將轉給有需要的人。

Next Food Donations Sunday:
October 6, 2019



Quarterly Business Meeting (QBM)

EVERYONE IS WELCOME and encouraged to attend the Quarterly Business Meeting following a luncheon fellowship time. Come and hear the updates on our ministries. Your presence will be a great encouragement.

教会事务会议
(教会财务及各福音事工现况)
簡單午餐之後舉行

Next Sunday 下周日 October 6

From Pastor Callum... (Sept 27, 2019)

Thank you so much for all your prayers and care. My mom is progressing. She is able to talk, eat by herself, read short sentences, and recognize family and visitors. She still has signs of confusion and tiredness. There is still no firm news about the next steps for her. Our aim is that she and dad will move into a room at my sister's home that is currently being set up as a senior care room with all the necessary amenities. This will take four or five weeks. Dad is ok though he has had some breathing struggles at night. He is determined to visit mom each day. My sister and I continue to clean and clear the house. There is so much to do. Thankfully friends from the first church I pastored have helped. Last week I took all my father's cello music to a local music academy. They plan to put it into the library, but I don't think they expected the volume of music, music biographies, and music textbooks that I brought. Their cello section will now dwarf anything else. In some ways it's very sad to give this away. I'm giving away my dad's life. But he wants us to do this. I have yet to give my mom's music to the school. That will happen soon. Eventually we'll rent a dumpster for the items we can't donate or have time to dump in lots of little journeys. Thanks so much for your support and prayers. I am utterly humbled by the love and care Trinity shows. Grace and peace. Pastor Callum.

Callum 牧師 9/17緊急趕回英國，探望照顧年邁中風的母親。老人家仍在醫院，情況還算穩定。牧師和妹妹目前主要幫忙清理父母居住的家。一方面開始裝修妹妹的家，等待母親出院時接父母過去同住。以及處理其他細節瑣事。Callum 牧師特別感謝弟兄姐妹們的代禱。(請找人為你翻譯全文。)

Baptismal Course 受浸班

(3 sessions 三堂课)

September 22, 29 (session 1 & 2)

October 6 (Session 3)

Baptism 洗禮主日: Sunday, Oct 13

+++++

Church Membership Class

教会会员班:: October 6



Trinity Board would like to advise our church family, it was unanimously voted on two recipients of Thanksgiving Giving Offering

2019: (1) TBC Youth Missions Trip to the Phil-

ippines in March 2020. (2) Asian Outreach through CBM . 2019 感恩节

特别奉献将捐给: (1) 2020年3月 三一浸信會青少年菲律賓福音短宣

(2) 加拿大浸信會亞洲福音拓展事工

Mark Your Calendar

Sunday, Oct 13
After the 2nd service

Baptism Sunday 洗禮主日

Please stay for light lunch, followed by testimonies by the newly baptized. 十月十三。第二堂敬拜結束後，體育室備有簡單午餐和見證分享。

Sunday, Oct 20
After the 2nd service

FLU SHOT CLINIC
流感疫苗 臨時門診

